

# MISÉRIA BRASILEIRA E MACROFILANTROPIA PSICOGRAFANDO MARX\*

*Mário Duayer*\*\*

*João Leonardo Medeiros*\*\*\*

*Se filantropia fosse solução para a miséria,  
Chá de caridade seria subversão.*

**RESUMO** O artigo procura sugerir o que Marx teria a dizer sobre as teorias de pobreza contemporâneas caso se baseasse em sua análise do pauperismo e de suas interpretações em meados do século XIX, publicada na *Vorwärts* sob o título “Critical Marginal Notes on the Article: ‘The King of Prussia and Social Reform. By a Prussian’”. Considerando alguns traços recorrentes da literatura brasileira sobre pobreza, o artigo sublinha a atualidade da crítica realizada por Marx das formas de consciência que não podem se libertar do ponto de vista da sociedade civil e, por esta razão, agora como antes, não podem senão entreter idéias infantis e tolas sobre as causas da pobreza e da miséria.

**Palavras-chave:** pauperismo; bem-estar; crítica marxista; políticas macrofilantrópicas

Códigos JEL: B51; D63

---

\* Artigo recebido em novembro de 2002 e aprovado em outubro de 2003. Uma versão em inglês deste artigo foi apresentada na VI Annual Conference of the International Association for Critical Realism (IACR), Brydford (UK), agosto de 2002.

\*\* Professor do Departamento de Economia, Faculdade de Economia da UFF – Universidade Federal Fluminense. R. Tiradentes, 17, Ingá, CEP 24210-510, Niterói, RJ, Brasil, e-mail: mduayer@vm.uff.br

\*\*\* Doutorando do IE/UFRJ – Instituto de Economia da Universidade Federal do Rio de Janeiro. Av. Pasteur, 250, Campus da Praia Vermelha, Urca, CEP 22290-040, Rio de Janeiro, RJ, Brasil, e-mail: jlmedeiros@uol.com.br

**BRAZILIAN POVERTY AND MACROPHILANTHROPY:  
SPIRIT-WRITING MARX**

**ABSTRACT** This article is an attempt to suggest what Marx would have to say about contemporary theories of poverty if he were relying on his analysis of pauperism and its interpretations by the middle of the 1800s, which was published in *Vorwärts* under the title “Critical Marginal Notes on the Article: ‘The King of Prussia and Social Reform. By a Prussian’”. Taking into account recent studies on poverty made by Brazilian economists, the paper attempts to showing the topicality of his critique of the forms of consciousness, which cannot free themselves from the point of view of civil society and, for that matter, now as before, can only come forward with childish and silly ideas in respect of the causes of poverty and misery.

**Key words:** Poverty; Welfare; Marxist Critique; Macrophilanthropy.

## INTRODUÇÃO

A massa de miseráveis na sociedade capitalista do século XXI ultrapassa os cenários mais pessimistas que, no século XIX, pude imaginar. Miséria tão mais infame diante do extraordinário desenvolvimento das forças produtivas. Expressa a magnitude atemorizante do problema, e não me refiro aqui a aspectos sentimentais, o rol infindável de instituições públicas e privadas, supranacionais, nacionais, estaduais, municipais, oficiais e não-oficiais, que realizam e/ou patrocina, aparentemente sem economia de recursos financeiros e humanos, toda sorte de investigações com o propósito de diagnosticar o mal social da miséria e pobreza e de sugerir terapias correspondentes. Evidentemente, uma vez definidas, as terapias reclamam outras tantas instituições em todos os níveis e âmbitos para pô-las em prática.

Já em 1844, em uma apreciação crítica de um artigo publicado pela revista *Vorwärts*,<sup>1</sup> analisei o fenômeno do pauperismo no caso clássico do capitalismo àquela altura — a Inglaterra. Embora endêmico na sociedade capitalista, o pauperismo, quando em escala epidêmica, reclama com mais urgência algum tipo de entendimento (interpretação) para sua administração e gerenciamento. Por isso, a crítica focalizou as formas de consciência da burguesia inglesa sobre o pauperismo. Hoje, quando se assiste a uma epidemia do pauperismo em escala global, dada a extensão mundial das relações capitalistas, é possível igualmente analisar as formas de consciência subentendidas na verdadeira coqueluche universal de estudos sobre a pobreza.

Em 1844 o pauperismo “clássico” era o inglês. Atualmente, o pauperismo “clássico” é mundial. Apesar disso, parece ser possível investigá-lo tomando um “clássico dos clássicos”, o pauperismo brasileiro, como o sugerem os inúmeros indicadores internacionais de desigualdade e o demonstra a súbita compaixão pelos pobres que, no Brasil, parece animar as intervenções de um vasto espectro de técnicos, políticos e empresários.

### 1. FORMAS DE CONSCIÊNCIA BURGUESA DO PAUPERISMO NO SÉCULO XIX

Os leitores vão me permitir recordar os elementos centrais de minha análise do pauperismo do século XIX e a crítica às formas de consciência que informavam o gerenciamento político-administrativo deste mal social.

No artigo em questão, tratei de criticar a interpretação elaborada por Arnold Ruge sobre a revolta dos tecelões da Silésia (4 a 6 de junho de 1844), primeira grande luta do proletariado alemão. Em virtude do registro politicista<sup>2</sup> de sua interpretação, o autor vê na reação oficial do governo prussiano ao levante dos trabalhadores a expressão da natureza apolítica da sociedade alemã. Daí por que, para ele, a miséria dos distritos fabris alemães — ingrediente central do referido levante — não poderia ser entendida pelas autoridades políticas prussianas senão como o resultado de “uma deficiência administrativa e de beneficência”. Em outras palavras, o prussiano (Ruge) explica esta *falsa* concepção alemã da miséria dos trabalhadores a partir da “*idiosincrasia* de um país *apolítico*” — a Alemanha (Marx, 1978, p. 230). Como, no entanto, a Inglaterra era o *país do pauperismo* e, indiscutivelmente, o país político por excelência, cabia examinar se as concepções inglesas sobre a miséria não eram igualmente falsas.

Perguntei-me, portanto, “como a burguesia inglesa, juntamente com seu governo e sua imprensa, entende o pauperismo”. Em primeiro lugar, a burguesia inglesa imputa o pauperismo à política. Os partidos políticos (*Tory* e *Whig*) culpam-se reciprocamente pela miséria. “Nenhum dos dois partidos encontra a razão do mal na política em si mesma, mas apenas na política do outro partido. Uma reforma da sociedade é algo com o que ambos os partidos sequer sonham” (ibid., p. 231).

Por sua vez, a *Economia nacional inglesa*, forma de consciência científica das condições da “economia nacional inglesa”, constitui a “expressão mais radical” da concepção inglesa (governo e burguesia) do pauperismo. Um conjunto de autores (Mac Culloch, por exemplo) simplesmente enaltece a capacidade da ciência de vislumbrar sem valorações os detalhes últimos da realidade social, naturalizando por conseguinte a miséria. Um segundo conjunto de autores, ciente do perigo representado pelo pauperismo, “o concebe, assim como a seus remédios, de uma forma não somente *particular* mas também, para colocá-lo francamente, *infantil* e *ridícula*” (ibid., p. 232). Ilustrei esta última concepção com as formulações do Dr. Kay, nas quais tudo fica reduzido a uma negligência com a educação. Sem educação, o trabalhador não compreenderia as “*leis naturais do comércio*”, que em seu funcionamento necessariamente o conduziriam à miséria. Estado de miséria que motivaria sua revolta. Revolta que *perturbaria* a *prosperidade* das

manufaturas e do comércio ingleses, abalaria a confiança mútua dos comerciantes e produziria *instabilidade* das instituições políticas e sociais<sup>3</sup> (Kay apud Marx, *ibid.*, p. 232). Concepções como essas mostram até que “ponto chegava a irreflexão da burguesia inglesa e sua imprensa sobre o pauperismo, aquela epidemia inglesa” (*ibid.*).

Em suma, a concepção inglesa do pauperismo, tanto em sua versão político-partidária como em sua forma de consciência científica, se resolvia na redução da miséria a insuficiências político-administrativas. Com isso, fiz ver a Ruge que as medidas contra o pauperismo preconizadas pela “política” burguesia inglesa eram semelhantes às propostas idealizadas na supostamente apolítica Alemanha, a saber: políticas públicas filantrópicas e/ou administrativas.

Na verdade, contra Ruge, pude demonstrar, num rápido panorama que me permito aqui sumariar, que as ações implementadas na Inglaterra para lidar com o pauperismo não diferiam em absoluto das medidas vislumbradas pelo governo prussiano. De fato, recordei que a legislação inglesa sobre os pobres, datada do século XVI, instituiu um aparato oficial, centrado nas paróquias, destinado a amparar os trabalhadores pobres sob os auspícios da taxa dos pobres. Em outras palavras, durante os dois séculos de vigência dessa legislação, a Inglaterra cuidou do pauperismo através da “beneficência pelo caminho burocrático”. No final do século XVIII, diante “do terrível aumento do pauperismo”, o Parlamento inglês considerou imperativo reformar a legislação. A epidemia da pobreza foi de imediato atribuída a uma “deficiência administrativa”. Daí a reforma da administração da taxa dos pobres, que resultou num aparato burocrático tão formidável a ponto de “o capital controlado por essa administração quase igualar a soma que custa o exército francês”. Diante da exorbitância dos gastos envolvidos, o Parlamento inglês, em 1834, vai além de “uma reforma *formal* da administração” do pauperismo. A partir desse momento, viu na própria *lei dos pobres* “a fonte principal da situação *extrema* do pauperismo inglês”. Na verdade, *descobriu* o Parlamento que “a [própria] medida legal contra o mal social, a beneficência, alimentava o mal social” (conclusão esta fundamentada de certo nas idéias de Malthus, para quem os pobres têm a lamentável inclinação de se multiplicarem mais rapidamente do que os meios de subsistência).<sup>4</sup> Segundo esta interpretação, a beneficência seria uma loucura, pois

representaria um estímulo público à miséria (Malthus apud Marx, *ibid.*, p. 233). O Parlamento inglês associa a “filantrópica” teoria de Malthus com a “opinião de que o pauperismo é a *miséria de que são culpáveis os próprios trabalhadores*”. Não custou concluir portanto que a miséria, “em lugar de ser prevenida como uma desgraça, deve ser reprimida e castigada como um crime”. Inspirado por tais idéias que encaravam a miséria como falha moral dos miseráveis, o Parlamento eliminou qualquer proteção para os trabalhadores aptos, exceto o trabalho nas *workhouses*, concebidas para desencorajar os “miseráveis a buscar refúgio contra a morte por fome”. Ali, nas *workhouses*, “a beneficência foi inteligentemente combinada com a *vingança* do burguês contra o mísero que apela à sua beneficência”<sup>5</sup> (*ibid.*, p. 233-234).

Em suma, na Inglaterra, assim como na Alemanha, o pauperismo, julgado resultante ora da falta de beneficência, ora do excesso de beneficência, foi sempre manejado com medidas filantrópico-administrativas. Portanto, em ambos os casos, jamais foi considerado conseqüência necessária das relações sociais de produção, em particular da indústria moderna. A *política* Inglaterra, ao contrário do que pensa Ruge, conferiu ao pauperismo uma significação geral que o concebe simplesmente como resultado do desenvolvimento e que, a despeito de todas as medidas administrativas, converteu-se em uma *instituição nacional*, requerendo um massivo e intrincado aparato administrativo. E que *já não* tem o propósito de erradicar o pauperismo, mas sim de gerenciá-lo. Desse modo, ao naturalizá-lo, eterniza-o, e desiste de eliminar por “meios *positivos* a fonte do pauperismo, limitando-se a cavar-lhe uma tumba com policial ternura, toda vez que aparece na superfície do país oficial” (*ibid.*, p. 234).

Para não ser acusado de realizar uma análise unilateral, trouxe também à discussão as desventuras da burguesia francesa com o pauperismo. Recordei a infrutífera tentativa de Napoleão de eliminar instantaneamente a mendicância. Tendo encarregado as autoridades de desenvolver projetos com este propósito, Napoleão recebeu escasso retorno. Em razão disso, expediu ordem ao ministro do Interior com um ultimato: a mendicância deveria acabar no prazo de um mês. O formidável desfecho de tal ordenação, embora haja excedido o prazo imperial, materializou-se no aprisionamento dos pobres. Poupano assim o Imperador, segundo um seu sicofanta, ao país oficial “o espetáculo desagradável das enfermidades e da vergonhosa miséria”. Essa inca-

pacidade de Napoleão deixa patente que a miséria não é eliminável por medidas administrativas, nem sequer pelo poderoso Imperador. Isso vale igualmente para medidas administrativas filantrópico-educacionais reclamadas por Ruge ao rei da Prússia. Eliminar o pauperismo alemão mediante “a educação de todas as crianças abandonadas”, como quer Ruge, na verdade presuppõe nada menos do que

a supressão do proletariado. Para educar crianças há que se alimentá-las e liberá-las do trabalho assalariado. A alimentação e educação das crianças desamparadas, quer dizer, a alimentação e educação de todo o proletariado em maturação, significaria a supressão do proletariado e do pauperismo. (ibid., p. 234-235)

Tampouco a *Convenção* [Assembléia Francesa de 1792-1795] teve sucesso no combate ao pauperismo, não obstante haver adotado procedimentos diversos. É preciso reconhecer que ao menos pretendeu *abolir* o pauperismo, se bem que não *imediatamente*. Abordou o problema com uma atitude substancialmente investigativa: comissionou planos e propostas a um comitê; o comitê mergulhou nas “extensas investigações da Assembléia Constituinte sobre o estado da miséria na França”; e, com base nisso, propôs-se o decreto dispondo sobre a caridade nacional etc. Todas essas tremendas raciocinações redundaram em nada além de mais um decreto no mundo... “[U]m ano mais tarde mulheres famintas sitiaram a *Convenção*” (ibid., p. 235-236).

Não se deve surpreender com este pífio remate, mesmo considerando que a *Convenção*, como assinalei, “representou o máximo de energia política, de poder político e de entendimento político”. O *Estado* não pode atuar de outra maneira. Sempre que os Estados se ocuparam com o pauperismo, cingiram-se no máximo a *medidas administrativas e de beneficência*. Tal regra, naturalmente, clama por explicação.

## **2. PARA A CRÍTICA DO PAUPERISMO COMO PROBLEMA POLÍTICO, ADMINISTRATIVO E FILANTRÓPICO**

Antes de tudo, é necessário ter presente que o “Estado jamais descobrirá a causa dos males sociais no ‘Estado e na organização social’”. Esta é uma questão fundamental. Sequer os partidos radicais e revolucionários, quando

vêm na forma do Estado e não na sua natureza a causa dos males sociais, chegam a compreendê-la. Daí a razão pela qual é essencial fazer uma crítica ao registro politicista sob o qual tais questões são em geral interpretadas. “Desde um ponto de vista *político*, o Estado e a organização da sociedade não são *duas* coisas distintas. O Estado é a organização da sociedade. Quando chega a reconhecer a existência de abusos sociais, o Estado os atribui seja a leis naturais, fora do alcance das forças humanas, seja à *vida privada*, que lhe é independente, seja a disfuncionalidades da administração, dele dependentes”. Como vimos, a Inglaterra acredita que a miséria é conseqüência do crescimento da população a taxas maiores do que as do crescimento dos meios de produção, uma *lei natural*; o pauperismo, da *má vontade dos pobres*. Já para o rei da Prússia, o problema reside na *falta de sentimento cristão dos ricos*. A *Convenção*, por sua vez, culpa a atitude contra-revolucionária e suspeita dos proprietários. Então: “a Inglaterra castiga os pobres, o rei da Prússia exorta os ricos e a *Convenção* guilhotina os proprietários”. Por fim, *todos* os Estados vêm nos defeitos da administração a causa dos males sociais. *Corrigir* a administração seria portanto a terapia correspondente. “Justamente porque a *administração* é a atividade *organizadora* do Estado” (ibid., p. 236).

Todos esses insucessos em lidar político-administrativamente com o pauperismo ilustram a natureza contraditória do Estado.

A contradição entre, por um lado, o caráter e a boa vontade da administração e, por outro, seus meios e capacidade, não pode ser superada pelo Estado sem que este se supere a si mesmo, posto que o Estado se baseia nesta contradição. O Estado se baseia na contradição entre a vida pública e privada, entre os interesses gerais e os particulares. Por essa razão, a administração tem que se limitar a uma atividade formal e negativa toda vez que seu poder acaba onde começa a vida civil e seu trabalho. (ibid., p. 237)

Diante da última de minhas mortes — e refiro-me aqui, é claro, às mortes espirituais, já que a física foi uma e definitiva —, e da conseqüente dissolução contemporânea da significação crítica da vida humano-social para cuja formulação penso ter contribuído — a tradição do pensamento socialista conformada ao menos nos últimos dois séculos —, estou convencido de que será necessário acompanhar ainda com mais detalhe os argumentos que fundamentam a minha crítica àqueles que depositam no Estado, inde-



pendentemente de sua forma, todas as esperanças de construção de um mundo genuinamente humano. Tais argumentos constituem um esboço, longe de completo, de minhas concepções sobre o Estado e, em particular, da concepção negativa do político. A necessidade de tal detalhamento será hoje tão mais compreensível porque, ruído o império do pensamento positivista ao qual sucumbiram até mesmo sinceros correligionários, todos sabem que as teorias não apenas descrevem asépticamente os “fatos”, mas sobretudo os significam. Portanto, se nos dias atuais todos estão prontos a admitir que as teorias, além de construírem uma imagem do mundo, uma ontologia, também a pressupõem, então ninguém há de se surpreender se insisto neste momento na reafirmação enfática, como aliás sempre o fiz, não só da natureza explicitamente ontológica de minhas formulações teóricas, mas do caráter distintivo da ontologia do ser social que procurei delinear em minhas obras.<sup>6</sup> Para dizê-lo nos termos de outra obra, *A questão judaica*, os traços essenciais da ontologia do ser social são apresentados, em meu caso, sob a perspectiva da *sociedade humana*, enquanto a ontologia, de hábito velada, das tradições teóricas que critico expressa a ótica historicamente limitada da *sociedade civil* (Marx, 1977, p. 347-377).

A crítica recíproca de teorias proferidas desde ontologias radicalmente distintas é ininteligível, portanto, quando suprimido o referencial ontológico que lhes fornece sentido e sustentação. A crítica ontológica, longe de subentender o diálogo impossível entre habitantes de mundos diversos, absurda hipótese das teorias do progresso da ciência que grassam em vossa época, é justamente a condição e o pressuposto das disputas teóricas substantivas. Enfim, se as teorias significam o mundo, o embate teórico é o embate de significações. E não há como ser indiferente ao resultado do conflito, que vale como a representação mais adequada da realidade. Pois se o mundo, tanto o natural como o social, existe independentemente de nossas representações, a sua representação mais adequada possível é condição para a satisfação de nossas necessidades e desejos possíveis. Neste particular, a questão do pauperismo oferece uma ilustração exemplar. Nunca faltaram, como vimos, o desejo, a intenção e as políticas públicas para acabar com a pobreza. Mas, dada a falsa representação da realidade social em que estão baseadas, as políticas públicas jamais poderiam tornar o desejo realidade.

A falsa representação subjacente às ações contra o pauperismo, construída a partir da ótica da *sociedade civil*, torna a “*impotência a lei natural da administração*” diante das

conseqüências que brotam da natureza anti-social desta vida burguesa, desta propriedade privada, deste comércio, desta indústria, deste saque mútuo dos diversos setores burgueses... É que esta dilaceração, esta vileza, este *escravismo da sociedade burguesa* é o fundamento natural no qual se baseia o Estado *moderno*, do mesmo modo que a *sociedade burguesa do escravismo* foi o fundamento natural no qual se apoiava o Estado *antigo*. A existência do Estado e da escravidão são inseparáveis. O Estado antigo e a escravidão antiga — contraste *clássico* e franco — não estavam *fundidos* entre si mais intimamente do que o moderno Estado e o moderno mundo do lucro — hipócrita contraste *cristão*. Se o Estado moderno quisesse terminar com a *impotência* de sua administração, teria que abolir a atual *vida privada*. No entanto, ao querer abolir a vida privada, teria que abolir a si mesmo, já que *só* existe por oposição a ela. Porém, não há um *ser vivo* que acredite que os defeitos de sua existência estejam fundados em seu *princípio* vital, na essência de sua vida, mas em circunstâncias que lhe são *extrínsecas*. O *suicídio* é antinatural. Portanto, o Estado não pode crer na *impotência interna* de sua administração, ou seja, de si mesmo. Pode apenas reconhecer defeitos formais, acidentais e tratar de remediá-los. Tais modificações não solucionam nada? Então o mal social é uma imperfeição natural, independente do ser humano, uma lei *divina*; ou a vontade das pessoas privadas encontra-se demasiadamente pervertida para corresponder às boas intenções da administração, e como tergiversam!: queixam-se quando o governo limita a liberdade e exigem dele que impeça suas inevitáveis conseqüências.<sup>7</sup> (Marx, 1978, p. 237)

De modo que as aporias da razão política são expressões das antinomias da sociedade civil, da qual é razão necessária. Por isso,

quanto mais poderoso é o Estado e, portanto, *mais político* é um país, tanto menos disposto está a buscar a razão dos males *sociais* no *princípio do Estado* — ou seja, na *atual organização da sociedade*, da qual o Estado é expressão ativa, consciente de si e oficial —, tanto menos disposto está a compreender que o Estado é o princípio *universal* desses males. A razão *política* é precisamente razão *política*, porque pensa *sem sair* dos limites da política. Quanto mais aguda, quanto mais viva, tanto mais *incapaz* é de compreender os males sociais. (...) O princípio da política é a *vontade*. Quanto mais parcial, ou

seja, quanto mais perfeita é a razão *política*, tanto mais crê na *onipotência* da vontade, tanto maior é sua cegueira frente aos *limites naturais* e mentais da vontade, tanto mais é incapaz portanto de descobrir a fonte dos males sociais. (ibid., p. 237-238)

### 3. O PAUPERISMO CONTEMPORÂNEO: “NOVAS” TEORIAS DA POBREZA

Consideradas as formas de consciência, políticas e teóricas, por meio das quais o século XIX equacionava o pauperismo, interessa agora cotejá-las, como sugeri no início, com as idéias correspondentes do século XXI. No entanto, o pauperismo atual, é preciso frisar, vem complicado pelo desencantado reconhecimento de que o capital hoje, ao contrário do que ocorreu nos anos “dourados” do pós-guerra, não é capaz de ser crescentemente inclusivo — como pretendiam as teodicéias do crescimento econômico. A acumulação de capital nas últimas décadas requereu mudanças substantivas nas instituições que a caracterizaram nas primeiras décadas do pós-guerra, dentre as quais em geral se sublinham as seguintes: aumento da flexibilidade de todos os mercados, redução da atuação direta do Estado na economia, enfraquecimento do papel dos sindicatos, hipertrofia da esfera financeira etc. Por contraste com o período imediatamente anterior, esta etapa vem sendo caracterizada como contra-revolução conservadora.

Evidentemente, nessas circunstâncias, a razão teórica de inspiração neo-clássica estava mais do que habilitada a se tornar *a* interpretação da economia por excelência. Nenhuma outra tradição teórica poderia com ela rivalizar na exortação das qualidades intrínsecas do mercado e, portanto, na celebração da redução do papel do Estado e dos sindicatos, e da desregulamentação geral dos mercados. Por isso a sua interpretação é *a* interpretação hegemônica das novas circunstâncias e exigências deste momento específico da acumulação do capital. Por ser, portanto, a significação hegemônica da “nova” economia, é *o* manancial teórico das políticas necessárias para seu gerenciamento.

Apresento a seguir um esboço *dessa* interpretação da “nova” economia em seu momento de síntese, quando já foi convertida, por depurações e simplificações sucessivas, em instrumentos ideológicos manuseados pelos organismos internacionais gestores do capital no plano global (Banco Mundial, FMI, OMC etc.).<sup>8</sup> Neste momento, a interpretação se despe de sua rou-

pagem teórica e assume a figura de diretrizes gerais, normas de conduta, planos de intervenção, objetivos estratégicos e assim por diante. Enquanto tal, funciona como um pacote interpretativo, pacote de significação, sob a forma de políticas econômicas cujos objetivos e valores já não mais se oferecem à inspeção crítica — verdadeiro “núcleo rígido” lakatosiano.

Tome-se, a título de ilustração, a caracterização da dinâmica e dos imperativos da “nova” economia elaborada por um autor insuspeito de tramar contra o mercado.<sup>9</sup> Convencido da emergência definitiva da “nova” economia, Foxley nos presta o serviço de sintetizar as concepções de um daqueles organismos internacionais (Banco Mundial). Após muitos estudos, o Banco Mundial parece ter “descoberto” os processos pelos quais os países devem inexoravelmente passar para se conformarem aos imperativos da “nova” economia. Os processos compõem-se, presumivelmente, de três fases. A primeira fase, ligada à crise da dívida (dos países subdesenvolvidos), impõe pura e simplesmente a necessidade de estabilizar a economia. A segunda fase dá início a uma transformação estrutural (abertura da economia, processo de privatização e... processo muito rápido de liberalização financeira). Finalmente, na terceira fase, bem-sucedidas as anteriores, os países teriam condições de elevar substancialmente e de maneira sustentável o investimento e a produtividade (Foxley, 1996, p. 1).

À razão teórica burguesa não escapa o nexa entre este processo de irradiação da “nova” economia e o pauperismo. É um nexa admitido e demonstrado pelos próprios apologistas da contra-revolução conservadora. Os processos acima subentendem na verdade as transformações que as economias subdesenvolvidas (economias emergentes, em desenvolvimento, entre outros neologismos) teriam forçosamente que experimentar em seu trânsito para o “novo”. “Novo” do qual as economias dos países desenvolvidos seriam por suposto a encarnação. Lamentavelmente, essa “modernização” tem drásticos efeitos colaterais — temporariamente, espera-se — tais como desemprego, redução de salário, precarização do trabalho, enfim, todos fenômenos ligados à pobreza. Daí se depreende de imediato a forma de consciência burguesa contemporânea sobre o pauperismo, resumida na seguinte equação: a dinâmica econômica envolve uma incessante “modernização” que, transitoriamente e em algumas áreas, produz efeitos perniciosos. Diante desse movimento quase natural, sobretudo quanto à sua forma

(burguesa), à consciência não resta senão o papel de aliviar os seus eventuais inconvenientes.

Foxley descreve com riqueza de detalhes, além de notável “impassibilidade científica”, como a consciência burguesa vossa contemporânea concebe esse vínculo entre acumulação de capital e pauperismo. Segundo ele, o processo acima mencionado produz os seguintes danos colaterais:

Fase 1: Os programas de estabilização econômica (pós-crise da dívida) sempre foram sustentados por organizações econômicas internacionais que propunham, essencialmente, um conjunto uniforme de políticas cujo resultado, ao menos durante esta fase, seria, com freqüência, a *desaceleração do crescimento econômico*, o *aumento do desemprego*, *reduções nos salários reais* e *redução do gasto público onde seria mais fácil*, a saber, *gasto em setores sociais*. (...) [Políticas que não poderiam] senão resultar na *deterioração da distribuição de renda e, muito provavelmente, no nível de pobreza*.

Fase 2: (...) os dois possíveis resultados do processo de privatização reforçam o *impacto negativo da distribuição de renda* observado na fase anterior. [Para resumir: como a privatização é em geral de serviços de utilidade pública, Foxley quer dizer, ainda que o faça de modo oblíquo, que as companhias privatizadas aumentam o preço para além da capacidade de pagamento das “famílias de baixa renda”. Por outro lado, a combinação de privatização com abertura da economia à competição internacional faz com que o setor de *tradables* redefina, com efeitos negativos sobre a distribuição de renda, a estrutura de salários para “alavancar” sua capacidade competitiva.]

Fase 3: Com a conclusão do processo de privatização e o insuficiente investimento em infra-estrutura, necessário para produzir um aumento sustentado na produtividade, torna-se uma questão crítica a oferta e qualidade dos bens e serviços públicos, que produzem estrangulamentos nas estradas, portos, aeroportos, telecomunicações e assim por diante. Mas também se torna crítica no impacto na distribuição de renda ou... no impacto na *qualidade de vida dos estratos de renda mais baixos*. (idem, p. 2-5. Itálicos adicionados)

A frieza arrepiante de tal relato, que observa a miséria necessariamente produzida pela lógica do capital com o mesmo distanciamento com que os cientistas naturais observam o movimento dos corpos celestes, talvez se possa explicar, por um lado, pela crença incondicional na naturalidade do mercado e, por outro, pela convicção cristã de que o bem sempre pressupõe a purgação do mal.

O vínculo entre a “nova” economia e o pauperismo, no entanto, tem efeitos práticos prejudiciais à própria ordem do capital. A razão que constata aquele vínculo é a mesma, naturalmente, que é capaz de vislumbrar os tremendos problemas políticos e sociais por ele gerados, com seus efeitos negativos para a legitimação ideológica da “nova” economia. Afinal, multidões de miseráveis não desaparecem por milagre, com meras exortações publicitárias. Demandam, antes, “ações concretas” que ao menos dêem a impressão de cuidado, zelo, enfim, de compaixão pelos pobres. As agências internacionais podem ser encaradas como instâncias deste “momento humanitário” da razão teórica, seu “braço prático”.

Sob outra ótica, este “momento humanitário” nada mais seria do que um aspecto necessário, diante do pauperismo alarmante, do “programa sistemático para o estabelecimento e consolidação do capitalismo em escala global” (Cammack, 2002, p. 127). O aparente interesse em cuidar dos pobres e desassistidos, proclamado em diretrizes e ações dos organismos internacionais capitaneados pelo Banco Mundial, em verdade dissimulam necessidades do capital. Em outras palavras:

O agir intencional de agentes humanos, dirigido ao estabelecimento da hegemonia de uma forma social particular de organização da produção, veio apresentado como se fosse o resultado natural de forças abstratas, cujo poder supera a capacidade de resistência da humanidade. (ibid., p. 132)

Em um item intitulado “Manifesto capitalista”, em alusão ao meu *Manifesto comunista*, o autor condensa com extrema felicidade as particularidades da acumulação de capital que marcam a “nova” economia. O ambiente reclamado nessa nova ofensiva na direção de alargar e aprofundar o domínio das relações mercantis capitalistas, agora supostamente desimpedido de alternativas sociais viáveis, envolve uma estratégia destinada a proletarianizar os pobres do mundo, estender ao máximo o alcance da produção de mercadorias, projetar uma matriz institucional para fomentar a troca capitalista, entre outras coisas. Obviamente, a viabilização a longo prazo deste projeto pressupõe municiar o capital de um volume apropriado de pessoas com educação e saúde suficientes para funcionarem como trabalhadores assalariados, providenciar infra-estrutura pública necessária para a produção capitalista e, ao lado disso, criar estruturas institucionais com o propósito de, por um lado, garantir que o comportamento dos trabalhadores reforce o

regime capitalista e, por outro, fomentar a competição intercapitalista e induzir o apoio dos governos ao capital doméstico e internacional. Por último, mas não menos relevante, combinar tudo isso com uma ofensiva ideológica tendo em vista a persuasão da população mundial de que não há outra alternativa e que o sistema globalizado de livre mercado constitui a única solução ao problema da pobreza mundial (ibid., p. 127).

Instrumento ativo e consciente deste projeto, o Banco Mundial vem procurando implementá-lo com todos os fantásticos recursos à sua disposição, como o demonstra Cammack pela inspeção de seus celebrados *Relatórios de Desenvolvimento Mundial*. Basta acompanhar o roteiro dos temas específicos desses relatórios para se verificar a sistematicidade com que o Banco Mundial vem atuando em conformidade com o referido projeto. O relatório de 1990-1991, intitulado *Poverty*, demandava nada menos que a criação do proletariado mundial; o de 1991-1992 defendia a expansão horizontal e vertical dos mercados; o de 1992-1993 centrava na necessidade de preservar a “ecoestrutura” adequada à expansão da acumulação; o de 1993-1994 propunha mecanismos *market-friendly* para prover um proletariado pronto para o trabalho; o de 1994-1995 estendia a atuação da iniciativa privada na provisão de infra-estrutura. Após ter dado atenção a tais requisitos macroestruturais, o Banco Mundial tratou, nos relatórios subsequentes, das estruturas institucionais das quais deveriam estar acompanhados. Assim, o relatório de 1995-1996 versava sobre as condições que poderiam facilitar a exploração irrestrita do trabalho pelo capital mundial; o de 1996-1997, sob o sugestivo título de *From Plan to Market*, focalizava os países pós-comunistas em apuros com o propósito de, definidas as estratégias para a sua “transição”, organizar as necessárias instituições de uma economia de mercado; o de 1997-1998 retomou a questão do papel do Estado no novo regime capitalista internacional; o de 1998-1999 propôs o próprio Banco Mundial como depositário global e disseminador da inteligência dos países em desenvolvimento; o de 1999-2000 retratou a *globalização* como uma força irrefreável levando inexoravelmente Estados e povos ao mercado mundial e o *localismo* como pressão dos de baixo que obrigaria os governos a administrarem as conseqüências em conformidade com as necessidades regionais; finalmente, no relatório de 2000-2001, o Banco Mundial reassumiu a sua “missão central”: *Atacar a pobreza*. Em adição, oferecia seu programa para a

expansão do capitalismo mundial como único meio pelo qual se poderia lidar com a pobreza (ibid., p. 127).

Curiosa razão essa que sustenta e promove uma ordem social que produz miséria e se quer redenção da pobreza. Curiosa instituição essa cujo slogan *Atacar a pobreza* é um cruel eufemismo para *Atacar os pobres* (ibid., p. 134). Curiosa razão científica (teoria econômica) essa que doutrina sobre as relações econômicas que produzem o pauperismo e, adiante, comparece distraidíssima para acudir os pobres. Parodiando um crítico perspicaz, que sociedade é essa cuja razão científica se lança a cálculos complexos para distribuir sanduíches para pobres e miseráveis (Fiori, 2001, p. 20)? Que sociedade é essa em que a razão científica, ocupada numa pletora de ações filantrópicas, funciona como verdadeira rentista da miséria alheia?

Creio que isso é bastante para ilustrar a natureza dramática e o caráter internacional do pauperismo atual, sua origem nas transformações do capital e, ao mesmo tempo, as formas de consciência burguesa que pressupõe e promove. As formas de consciência regionais refletem e reforçam esse *milieu* mundial. Quando essas razões locais se defrontam com seus próprios pobres, no assalto, na mendicância ou na mais apática indigência, já dispõem dos recursos para lidar com o problema: arsenal analítico, instituições e meios financeiros. Por isso, na análise do caso brasileiro que se segue, é preciso não esquecer que a consciência local sobre o pauperismo não é original, não discrepa daquele *milieu* intelectual.

#### **4. A MISÉRIA BRASILEIRA: CASO "CLÁSSICO DOS CLÁSSICOS" E SUA "NOVA" SOLUÇÃO**

O pauperismo hoje, como o demonstram os cuidados do Banco Mundial, é global. O seu caso clássico não se situa portanto apenas em um país, como outrora. No entanto, quando se trata de pauperismo, pode-se recorrer ao caso "clássico dos clássicos" — o Brasil. Essa condição é detectada por autores de renome como Habermas e Lipietz. Ambos os autores, ao denunciarem a possibilidade de que os processos de transformação da sociedade capitalista contemporânea conduzam a graus crescentes de concentração de riqueza e concomitante exclusão social, inclusive nos países ditos desenvolvidos, empregam a expressão *brasilização do mundo* para denotar tal pos-



sibilidade. Quanto a isso, aliás, os indicadores internacionais de miséria, pobreza e desigualdade são insofismáveis, a despeito de seus critérios eufemísticos. De acordo com o assim chamado *Relatório de Desenvolvimento Humano* do PNUD, o Brasil exibe os seguintes indicadores da *performance* do capitalismo no país: 8ª economia do mundo em termos de Produto Interno Bruto; 54º em termos de renda *per capita*; 47% da renda é apropriada pelos 10% mais ricos, enquanto 1% da renda atende os 10% mais pobres. Dos 162 países constantes da amostra, o Brasil é um dos últimos (157º) quando o critério é a voracidade da burguesia (PNUD, 2001). Segundo estimativas oficiais, agora brasileiras, há no país 22 milhões de famintos (14% da população) e 53 milhões de pobres (34% da população) (Barros *et al.*, 2000, p. 23). Uma situação tão calamitosa, como insinuada por essas estatísticas, não escapa nem ao mais distraído pedestre.

Naturalmente o país oficial não poderia pretender que o problema inexistisse. Governo, partidos, igrejas e imprensa mostram-se consternados e inconformados com a miséria brasileira. A razão científica, evidentemente, não poderia estar imune a sentimentos tão elevados. Vejamos como ela tem se manifestado. Henriques, na apresentação de uma extensa coletânea de estudos sobre o tema, aponta a “vergonhosa desigualdade histórica brasileira” que, para ele, “não decorre de nenhuma fatalidade histórica, apesar da perturbadora naturalidade com que a sociedade a encara”<sup>10</sup> (2000, p. 2). Em associação com outros autores, sublinha ainda a extraordinária persistência das desigualdades da sociedade brasileira, que resistiu inabalada a variadas transformações estruturais e diferentes conjunturas (Barros *et al.*, 2000, p. 46). Ramos e Vieira, e devo confessar que não estou seguro se compreendi inteiramente suas razões, chamam atenção para a importância de se constatar o quadro de miséria do país:

O fato de a distribuição de rendimentos no Brasil ser caracterizada por um dos mais elevados graus de iniquidade no mundo inteiro já foi registrado por vários autores, assim como as conseqüências perversas dessa desigualdade em termos de uma significativa incidência de pobreza, realçados pelo fato de a renda *per capita* do país não ser suficientemente elevada. Embora não constitua novidade, essa constatação continua se revestindo de fundamental importância, particularmente em um momento em que o país atravessa dificuldades na capacidade de crescer e o mercado de trabalho vem se revelan-

do incapaz de gerar empregos em quantidade suficiente para absorver a oferta de mão-de-obra, e os rendimentos do trabalho apresentam contínuas quedas. (2000, p. 159)

Talvez Ferreira ajude a elucidar a relevância dos insuperáveis esforços envidados para constatar — vale dizer, mensurar — o pauperismo brasileiro. De acordo com o autor,

cabe ao pesquisador tentar entendê-las [as causas da desigualdade], e parte da compreensão vem de isolar aquelas causas cujos efeitos sobre a desigualdade são os principais. Essa tarefa deixa de ser mera curiosidade acadêmica na medida em que: (a) o Brasil continua a ser um dos países mais desiguais do mundo, e (b) essa desigualdade, além de desgostosa [*sic*] em si mesma, parece ter efeitos negativos sobre o desempenho agregado da economia. (2000, p. 155)

Diante da dimensão epidêmica do pauperismo, a razão científica faz o que dela se espera, como exorta Ferreira: cuida de entender suas causas. No entanto, como as estruturas sociais que produzem o pauperismo brasileiro são essencialmente as mesmas que produziam o pauperismo no século XIX, é lícito presumir que a razão científica oficial, hoje como outrora, brasileira ou não, é incapaz de descobrir as suas *causas*. Cumpre agora demonstrá-lo empiricamente.

O enquadramento teórico do pauperismo brasileiro não foge, e nem poderia, dos referenciais usados para o enquadramento do pauperismo no passado. Suas “causas” são atribuídas ou à operação de leis naturais, ou à vida privada, ou a deficiências administrativas e/ou filantrópicas.

As leis naturais hoje, quando tudo é encarado como capital, se manifestam à tradição teórica que informa os estudos do pauperismo como, entre outras coisas, “capital geográfico”, “capital demográfico” e, quiçá, “capital atmosférico”. Para não entediar o leitor além do necessário, basta considerar os supostos efeitos do “capital geográfico” sobre a miséria.

Diferentes níveis de “capital geográfico”, tais como clima, infra-estrutura local, acesso aos serviços de utilidade pública, conhecimento sobre a realidade física local e tecnologias adequadas, influenciam o uso do capital privado. (...) Pessoas pobres tendem a viver em regiões com más condições de suprimento. Dadas as mesmas características pessoais, elas estariam melhor se estivessem vivendo em regiões mais ricas. (Azzoni *et al.*, 2000, p. 299)

Não admira que a singular concepção, que tem por *geográficas* coisas tais como acesso aos serviços públicos, conhecimento sobre a realidade física local e tecnologias, possa atribuir à geografia uma parcela da culpa da pobreza. Alívio o leitor do “capital demográfico”, pois estou seguro de que perceberá que tal linha de raciocínio, com sua insuperável liberdade de criação de categorias, vale igualmente para este caso.

Em suas considerações acerca das particularidades da vida privada, as correntes teóricas da pobreza identificam suas “causas” em traços perniciosos, seja de pobres, seja de ricos. No caso das “elites”, pode-se mencionar o estudo que, na intenção de viabilizar as políticas públicas mediante a exortação e o convencimento das “elites”, propôs-se a tarefa de investigar sua visão sobre a pobreza. Em suas conclusões, a autora, apesar de assinalar diversos vícios privados das “elites” brasileiras, aposta ainda assim na possibilidade de manipular suas motivações em prol, senão da eliminação da pobreza, ao menos de sua redução a dimensões aparentemente toleráveis:

(...) resta-nos concluir que se bem que seja tão difícil arregimentar apoio para implementar políticas de combate à pobreza e à desigualdade, é ainda com o recurso à persuasão e/ou à coerção que é preciso contar para alterar resultados de mercado que nos pareçam inaceitáveis por questões éticas ou pragmáticas. Parece ser possível concluir também que se identificarmos as motivações das elites será mais fácil assegurar sua adesão. Se pudermos identificar que argumentos sensibilizam os interesses desses atores teremos expandido nosso conhecimento de forma a precisar melhor que tipo de incentivos seletivos podem ser administrados para fomentar a cooperação ou pelo menos a aquiescência das elites. (Reis, 2000, p. 500)

Embora seja possível especular que a educação depende também de particularidades da vida privada, como o reduzido pendor dos pobres para o estudo, a educação faz figura principalmente como causa administrativa da pobreza. Seguindo os passos de Dr. Kay, que àquela altura não se poderia suspeitar precursor de uma prolixa abordagem, os teóricos do pauperismo repetem unânimes a sua explicação, “infantil” e “tola”, que reduz tudo a uma deficiência de educação, melhor dizendo, a uma deficiência administrativa no provimento do “ativo” educação. São suficientes umas poucas remissões para comprovar aonde tais autores vão buscar a “causa” da pobreza:<sup>11</sup>

A sustentabilidade do desenvolvimento socioeconômico está diretamente associada à velocidade e à continuidade do processo de expansão educacional. Essa relação direta se estabelece a partir de duas vias de transmissão distintas. Por um lado, a expansão educacional aumenta a produtividade do trabalho, contribuindo para o crescimento econômico, o aumento de salários e a diminuição da pobreza. Por outro, a expansão educacional promove maior igualdade e mobilidade social, na medida em que a condição de “ativo não transferível” faz da educação um ativo de distribuição mais fácil do que a maioria dos ativos físicos. (Barros *et al.*, 2000, p. 406)

Com a assistência de outro autor, somos instruídos não só do nexos da educação com a riqueza, mas também com o poder político. De acordo com ele,

(...) a grande desigualdade de renda ou riqueza [produzida pela grande desigualdade educacional] (...) pode implicar uma distribuição desigual de poder político, na medida em que a riqueza gera influência sobre o sistema político. E a desigualdade de poder político reproduz a desigualdade educacional, já que os detentores do poder não utilizam o sistema público de educação, e não têm interesse na sua qualidade, dependendo apenas de escolas particulares. Os mais pobres, por sua vez, não têm meios próprios (nem acesso a crédito) para freqüentar as boas escolas particulares, nem tampouco poder político para afetar as decisões fiscais e orçamentárias que poderiam melhorar a qualidade das escolas públicas. (Ferreira, 2000, p. 155)

Caberia tratar, na continuação, dos outros problemas administrativos em geral contemplados ao lado da educação: distribuição de terra e de crédito. Não seria necessário ilustrar com citações as outras “causas” do pauperismo usualmente apontadas por tais estudos. A matriz teórica do problema é prontamente identificável. Trata-se da teoria neoclássica da remuneração proporcional dos chamados fatores de produção, cujos inspiradores qualifiquei como “economistas vulgares”.<sup>12</sup> A lógica do argumento se funda na idéia de que qualquer propriedade é potencialmente rendimento. Com a propriedade da educação, o indivíduo obtém emprego e, em decorrência, renda. Com a propriedade da terra o indivíduo produz “bens”, os vende e obtém renda. Com a propriedade do crédito, o indivíduo, agora microempresário, compra “bens de capital” e auferir lucro, isto é, renda. Portanto, assim como as deficiências no provimento da educação “causam” desigualdades, o mesmo acontece com as “imperfeições” no provimento dos outros

“ativos” ou “capitais” — terra e crédito. Insuficiências e imperfeições que, na qualidade de deficiências administrativas, estão no âmbito das atribuições do governo e, em conformidade, se traduzem em objetos de políticas administrativas. Dando voz a um requisitado defensor dessa visão:

(...) altos níveis de ativos podem aumentar a capacidade de geração de renda dos pobres tornando-se um condutor potencial para a redução das medidas-padrão de pobreza. Em termos de políticas de alívio de pobreza, deve-se separar as de transferência compensatória (por exemplo, programa de imposto de renda negativo, previdência e seguro desemprego) daquelas que aumentam a renda *per capita* permanente dos indivíduos pelas transferências de capital (por exemplo, provisão pública de educação, políticas de microcrédito e reforma agrária). A avaliação das taxas de retorno e a utilização dos diferentes tipos de ativos podem ajudar no desenho de políticas de reforço de capital para a erradicação da pobreza. (Neri, 2000, p. 503-504)

Aparentemente, há uma diferença radical entre o tratamento filantrópico que merecia o pauperismo no século XIX e as novas terapias. As últimas, supostamente, partilham de um diagnóstico moderno, atacando as causas estruturais da pobreza. A questão é saber se de fato as interpretações são em algum sentido distintas.

Como mostrei no início deste texto, o máximo de consciência que a burguesia do século XIX alcançou ao refletir sobre a epidemia do pauperismo foi compreendê-la, descontadas suas inabordáveis “causas” naturais e privadas, como conseqüência de falhas no aparato administrativo do Estado. Jamais aventou, e nem poderia, conforme mostrei, a possibilidade de que nas relações sociais presididas pela lógica do capital residisse a verdadeira causa do pauperismo. Jamais suspeitou, e nem poderia, que naquelas relações residia a impotência do Estado diante da miséria. Para repetir meu argumento, o Estado não pode lidar com “as *conseqüências* que brotam da natureza anti-social desta vida burguesa, desta propriedade privada, deste comércio, desta indústria, deste saque recíproco dos diversos setores burgueses”. O “prussiano” (Ruge), cujo texto considerei urgente criticar, reclamava do rei da Prússia a educação de todos os trabalhadores como medida para acabar com o pauperismo. Fiz-lhe ver a absurdidade de tal cometimento na sociedade burguesa. Os autores contemporâneos aqui ilustrados em sua versão brasileira “aberram da própria doutrina”, parafraseando Ma-

chado de Assis, ao demandarem a distribuição não só da educação (“capital humano”), mas igualmente de todos os outros “capitais” (terra, crédito).

Pois não há contra-senso maior do que imaginar que o Estado pode dispor, além da distribuição da educação, sobre a distribuição de terra e crédito. Para colocá-lo em termos simples, se o capital é sinônimo de concentração da riqueza social objetiva e subjetiva, e o Estado moderno é a organização da sociedade capitalista (ver p. 244, 4ª linha), exigir do Estado a distribuição do capital é uma patente contradição em termos. Em razão disso, as teorias modernas da pobreza, que aparentam uma ruptura radical e prometem transformações estruturais, têm que se resolver necessariamente em fracasso. Ou no simples comércio de ilusões sob a forma de políticas públicas compensatórias, manifestações de uma súbita compaixão pelos pobres.

## 5. CONCLUSÃO

O que o exame desses dois momentos da consciência burguesa possível indiscutivelmente revela é que, impedida de fugir da ótica da *sociedade civil*, ela apresenta sob novas roupagens a mesma concepção naturalizada da sociedade do capital. Se com isso é incapaz de descobrir as verdadeiras causas dos problemas com que se defronta e sendo obrigada por dever de ofício a instrumentalizar “soluções” que jamais solucionam, a consciência burguesa tampouco se molesta. Dispõe de um manancial de soluções, todas sempre implausíveis. Atividade que, admite-se, confere dinamismo à administração governamental pela permanente substituição de antigos planos, cujos defeitos insanáveis calhou-se descobrir, por novos planos elaborados com os últimos recursos técnicos. Processo que apresenta a importante vantagem colateral de arregimentar uma espécie de solidariedade social fundada no sentimento de compaixão pelos pobres. Nisto consiste o momento propriamente catártico das teorias da pobreza recentes, pois, ao oferecerem diagnóstico e terapia para a pobreza, alimentam o consolo de que o terrível espetáculo cotidiano de restos de biomassa pelas ruas, como alguém definiu a sorte dos excluídos do sistema, será finalmente solucionado.

Sabe-se que a prática cotidiana é povoada por falsas concepções. Mas do fato de os agires práticos poderem ser movidos e motivados por falsas concepções não se deduz, evidentemente, que representações adequadas sobre

o mundo não sejam o pressuposto necessário da realização das finalidades. Em síntese, ao contrário do que se difunde com notável insistência em vossa época, a verdade não é uma “quinta roda”. Assim, para retomar o pauperismo, se a sua existência abala nossa sensibilidade e por isso desejamos sua superação, enfim, se essa é uma finalidade socialmente legítima, segue-se que a busca de suas verdadeiras causas é imprescindível. E que a crítica de falsas teorias, que na melhor das hipóteses servem para seu gerenciamento, é uma obrigação.

Para fazer justiça a um autor vosso contemporâneo que soube articular com grande plasticidade este nexos entre teoria e prática e sua conseqüente relevância para a realização de valores que podem de fato humanizar o mundo social, permito-me concluir com uma sua citação:

Se a norma fundamental do discurso teórico é  
 A adequação descritiva ou representativa — ou verdade,  
 A norma fundamental do discurso prático é  
 A consecução, realização ou satisfação dos  
 Desejos, necessidades e propósitos humanos.  
 Se há razões reais (causas) para a crença ou ação,  
 Então podemos nos equivocar sobre elas,  
 E se fracassamos na verdade,  
 Podemos igualmente fracassar na satisfação. (Bhaskar, 1978, p. 206)

#### NOTAS

1. Ruge, A. “El Rey de Prusia y la Reforma Social. Por un Prusiano”, *Vorwärts*, nº 60, 1884.
2. Nos argumentos apresentados adiante este qualificativo ficará devidamente esclarecido, espero.
3. Expressões contemporâneas das mesmas idéias são legião. Por exemplo: “[...] [há argumentos que sustentam que] a desigualdade tende a ter efeitos diretos sobre o crescimento, pois ela reduz oportunidades de investimento (principalmente em capital humano), piora os incentivos dos emprestadores e gera volatilidade macroeconômica” (Menezes-Filho, 2001, p. 14). Um exemplo extraído da imprensa brasileira: “Há razões de sobra, além do óbvio constrangimento moral, para tentar de vez *minorar* (itálicos adicionados) esse problema (da pobreza e da injustiça social). Do ponto de vista econômico, a pobreza extrema e inelutável reduz a competitividade do país e restringe suas possibilidades de mover a economia pela força do mercado interno” (*Veja*, 23.01.02, p. 86-87).
4. Incidentalmente, os pobres têm propensões sempre lamentáveis. Outro dia mesmo foi descoberto por um Prêmio Nobel (D. L. McFadden) que os negros têm a curiosa propensão a andar de ônibus. E isso no país dos automóveis... De acordo com Varian,

- McFadden descobriu que “os operários negros têm menor propensão a dirigir e maior propensão a andar de ônibus” (Varian, 1994, p. 75).
5. O assim chamado *workfare*, implementado de início nos EUA e posteriormente introduzido em outros países desenvolvidos, pode ser visto como equivalente contemporâneo das *workhouses*. Para interpretação nesta linha, ver Forrester (2001, p. 66) e Callinicos (2000, p. 96).
  6. Para autores vossos contemporâneos que, em minha opinião, enfatizam a dimensão ontológica de meu pensamento, ver Lukács (1984) e Bhaskar (1978).
  7. A teoria de A. Sen, para citar outro Prêmio Nobel de Economia, constitui um exemplo recente das antinomias do pensamento limitado às categorias da *sociedade civil* e que, por isso, hipostasia a sociedade do capital, com seus indivíduos irredutíveis e a sociabilidade episódica que constituem ao exercitarem sua “liberdade” de trocar. Ao analisar a contradição entre a “liberdade constitutiva” de o indivíduo trocar e a possibilidade de o exercício irrestrito desta liberdade resultar no constrangimento da liberdade dos outros indivíduos, ele não hesita em se decidir pelo pólo individualista da antítese: “Mesmo se esses direitos [individuais de fazer transações e trocas] não fossem aceitos como invioláveis (...), pode-se ainda argumentar que há uma perda social quando se nega às pessoas o direito de interagir economicamente umas com as outras. Caso aconteça de os efeitos dessas transações serem tão danosos para terceiros que essa presunção *prima facie* de permitir às pessoas transacionar como bem entenderem possa ser sensatamente restringida, ainda assim existe alguma perda direta quando se impõe essa restrição (mesmo se ela for mais do que compensada pela perda alternativa dos efeitos indiretos dessas transações sobre *terceiros*)” (Sen, 2000, p. 42).
  8. Esse seu formato de manual pode ser acessado, se me é permitida essa expressão de vossa época, no *site* do Banco Mundial ([www.worldbank.org/poverty/portugues.htm](http://www.worldbank.org/poverty/portugues.htm)). Ali é possível consultar “manuais de gerenciamento da pobreza”, um dos quais recebe o sugestivo título de “Estratégias de Redução da Pobreza: Guia de Consulta” e destina-se, querem seus autores, a “oferecer orientação *tanto* no tocante aos aspectos do processo das Estratégias de Redução da Pobreza *como* no que diz respeito aos aspectos substantivos do diagnóstico da pobreza e da formulação de uma estratégia para abordar a pobreza em suas diversas dimensões”. O assim chamado público-alvo dessa “orientação especializada” consiste em funcionários do próprio Banco Mundial e de outras organizações internacionais, como o FMI, e oficiais dos governos de todos os países assolados pelo pauperismo.
  9. Como o comprovam alguns poucos itens do currículo de Alejandro Foxley: doutor em Economia (Wisconsin), atual senador pelo Partido Democrata Cristão, do qual foi presidente no biênio 1994-1996, ministro da Fazenda do Chile (1990-1994) durante todo o período presidencial de Don P. Aylwin (sucessor de Pinochet), governador do Banco Mundial e Banco Interamericano de Desenvolvimento (1990-1994), presidente do Comitê de Desenvolvimento dos Governadores do Banco Mundial – Fundo Monetário Internacional (1991-1992).
  10. Expressando os dados utilizados para descrever a posição relativa do pauperismo brasileiro no *ranking* da miséria global, as teorias estabelecem uma imediata associação entre



- pauperismo e desigualdade. Barros *et al.* (2000), embora tenham certa dificuldade em distinguir uma tese de seus corolários, assim formulam o problema: “Nossa hipótese central (...) é que, em primeiro lugar, o Brasil não é um país pobre, mas um país com muitos pobres. Em segundo lugar, os elevados níveis de pobreza que afligem a sociedade encontram seu principal determinante na estrutura da desigualdade brasileira, uma perversa desigualdade brasileira na distribuição de renda e das oportunidades de inclusão econômica e social” (p. 22).
11. Tais argumentos baseiam-se em formulações de autores internacionais renomadíssimos, como por exemplo Sen: “Se a educação torna uma pessoa mais eficiente na produção de mercadorias, temos então claramente um aumento de capital humano. Isso pode acrescer o valor da produção na economia e também a renda da pessoa que recebeu a educação. Mas até com o mesmo nível de renda uma pessoa pode beneficiar-se com a educação — ao ler, comunicar-se, argumentar, ter condições de escolher estando mais bem informada, ser tratada com mais consideração pelos outros etc. Os benefícios da educação, portanto, excedem seu papel como capital humano na produção de mercadorias. A perspectiva mais ampla da capacidade humana levaria em consideração — e valorizaria — esses papéis adicionais também” (Sen, 2000, p. 332-333).
  12. Ver, por exemplo, *A fórmula trinitária* (Marx, 1980).

#### REFERÊNCIAS BIBLIOGRÁFICAS

- AZZONI, C. *et al.* (2000) “Geografia e convergência da renda entre os estados brasileiros”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- BARROS, R. P. *et al.* (2000) “A estabilidade inaceitável: desigualdade e pobreza no Brasil”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- *et al.* (2000) “Pelo fim das décadas perdidas: educação e desenvolvimento sustentado no Brasil”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- BHASKAR, R. (1978) *Scientific Realism and Human Emancipation*. Londres: Verso.
- CALLINICOS, A. (2000) *Equality*. Malden: Blackwell Publishers Ltd.
- CAMMACK, P. (2002) “Attacking the poor”. *New Left Review*, 13, p. 125-134, Jan.-Feb.
- FERREIRA, F. H. G. (2000). “Os determinantes da desigualdade de renda no Brasil: luta de classes ou heterogeneidade educacional?”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- FIORI, J. L. (2001) *Brasil no espaço*. Petrópolis: Vozes.
- FORRESTER, V. (2001) *Uma estranha ditadura*. São Paulo: Unesp.
- FOXLEY, A. (1996) “Preface”. In: V. Bulmer-Thomas (ed.), *The New Economic Model in Latin America and its Impact on Income Distribution and Poverty*. Nova York: St. Martin’s Press.
- HENRIQUES, R. (2000) “Desnaturalizar a desigualdade e erradicar a pobreza: por um novo acordo social no Brasil”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.

- LUKÁCS, G. (1984) *Zur Ontologie des gesellschaftlichen Seins*. Darmstadt: Luchterhand.
- MARX, K. (1978) “Notas críticas al artículo ‘El Rey de Prusia y la reforma social: por un Prusiano’”, MEW, v. 5. Barcelona: Grijalbo.
- (1980) “A fórmula trinitária”. In: *O capital*, L. III, v. 6. Rio de Janeiro: Civilização Brasileira.
- (1977) *Zur Judenfrage*. MEW (Marx & Engels Werke), v. 1. Berlim: Dietz Verlag, p. 347-377.
- MENEZES-FILHO, N. A. (2001) “Educação e desigualdade”. In: M. B. Lisboa e N. A. Menezes-Filho (orgs.), *Microeconomia e sociedade no Brasil*. Rio de Janeiro: Contra Capa Livraria.
- NERI, M. (2000) “Políticas estruturais de combate à pobreza no Brasil”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- PNUD (2001) *Human Development Report*. Nova York: ONU.
- RAMOS, L., VIEIRA, M. L. (2000) “Determinantes da desigualdade de rendimentos no Brasil nos anos 90: discriminação, segmentação e heterogeneidade dos trabalhadores”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- REIS, E. P. (2000) “Percepções da elite sobre pobreza e desigualdade”. In: R. Henriques (org.), *Desigualdade e pobreza no Brasil*. Rio de Janeiro: IPEA.
- SEN, A. K. (2000) *Desenvolvimento como liberdade*. São Paulo: Companhia das Letras.
- VARIAN, H. R. (1994) *Microeconomia: princípios básicos*. Rio de Janeiro: Campus.